

Schlichtungsgesuch / Zivilklage (nach Art. 202 ZPO)

An das Friedensrichteramt

Klagende Partei

Name, Vorname / Firma

Geburtsdatum

Heimatort / Staatszugehörigkeit

Adresse

PLZ / Ort

Telefon / E-Mail

Übersetzer/in erforderlich?

Nein

Ja, Sprache:

Werden Sie vertreten?

Nein

Ja (bitte Personalien angeben und Vollmacht beilegen)

Name, Vorname

Adresse

PLZ / Ort

Telefon / E-Mail

Beklagte Partei

Name, Vorname / Firma

Geburtsdatum

Heimatort / Staatszugehörigkeit

Adresse

PLZ / Ort

Telefon / E-Mail

Übersetzer/in erforderlich?

Nein

Ja, Sprache:

Vertreter/in der beklagten Partei (falls vorhanden oder bekannt)

Name, Vorname

Adresse

PLZ / Ort

Telefon / E-Mail

Gerichtstermine

Sind Sie in der nächsten Zeit zwingend verhindert Termine wahrzunehmen? (Arzttermin, Ferien, etc.)

abwesend von

bis

Rechtsbegehren

Was will die klagende Partei von der beklagten Partei? Z.B. "Die beklagte Partei sei zu verpflichten, der klagenden Partei CHF 1'000.00 nebst Zins zu 5% seit dem 1.1.2011 sowie CHF 53.30 Betreuungskosten zu bezahlen."

- In der Betreuung Nr. _____ des Betreibungsamtes _____ sei der Rechtsvorschlag aufzuheben.
- Alles unter Kosten- und Entschädigungsfolge zu Lasten der beklagten Partei.

Streitgegenstand / Kurzbegründung

Umschreibung des Streits in wenigen Sätzen oder Stichworten, Angabe des Forderungsgrunds

Antrag auf Entscheid

Bei vermögensrechtlichen Streitigkeiten bis CHF 2'000 kann die Schlichtungsbehörde einen Entscheid fällen.

- Die klagende Partei ersucht die Schlichtungsbehörde um einen Entscheid, sofern es zu keiner Einigung kommt.

Unterschrift der klagenden Partei

Der / Die Unterzeichnete ersucht um Vorladung zur Schlichtungsverhandlung.

Ort / Datum

Unterschrift

(eigenhändig)

Name, Vorname

(bitte in Blockschrift ausschreiben)

Bei juristischen Personen ist ein aktueller Auszug aus dem Handelsregister beizulegen.

Beilagen:

Das Schlichtungsgesuch sowie allfällige Beilagen (z.B. Zahlungsbefehl, Rechnungen, Mahnungen, Korrespondenz, etc.) sind in je einem Exemplar für das **Friedensrichteramt und jede Gegenpartei, also mindestens im Doppel**, einzureichen.

- _____
- _____
- _____
- _____
- _____